

Din nye tørketrommel

Gratulerer – Du har bestemt deg for et moderne husholdningsapparat av høy kvalitet og av merket Bosch. Denne tørketrommelen har et svært lavt energiforbruk.

Alle tørketromler som sendes ut fra vår fabrikk, testes nøye med hensyn til funksjon og perfekt tilstand. Vennligst ta kontakt med kundeservice dersom du har spørsmål.

Miljøvennlig håndtering

Kvitt deg med emballasjen på en miljøvennlig måte.

Dette apparatet er merket i samsvar med det europeiske direktivet 2002/96/EF for elektro- og elektronikkavfall (waste electrical and electronic equipment – WEEE).

Direktivet gir rammebefrifter for hvordan gammelt utstyr skal samles inn og gjenvinnes.

Du finner mer informasjon om produkter, tilbehør, reservedeler og tjenester på: www.bosch-home.com

! Ta hensyn til sikkerhetshenvisningene på side 11.

! Les bruks- og oppstillingsanvisningen samt monteringsanvisningen før du tar tørketrommelen i bruk.

Innhold

	Side
Forberedelse	2
Innstilling av programmer	2
Tørke	3/4
Kommentarer til tekstiler	5
Vedlikehold og rengjøring	6
Programoversikt	7
Installasjon	8
Tekniske data	9
Valgfritt tilbehør	9
Hva gjør jeg hvis ... / Kundeservice	10
Sikkerhetsanvisninger	11

Bruk i henhold til regelverket

- Kun til bruk i private husholdninger.
- Kun for tørking av tekstiler som er vasket i vann.

! Ikke la barn være i nærheten av tørketrommelen uten tilsyn! Hold husdyr borte fra tørketrommelen! Tørketrommelen kan brukes av barn over 8 år, personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner og personer med manglende erfaring eller kunnskap, hvis de holdes under oppsyn eller har blitt undervist av en ansvarlig person.

Forberedelse

Installasjon se side 8

Kjør en tørkeomgang uten tøy før første tøking → side 7.

! En skadet tørketrommel må ikke tas i bruk! Informer kundeservice.

Ta på maskinen kun med tørre hender! Ta kun i støpselet!

! Alle gjenstander må fjernes fra lommene. Pass på lightere! Trommelen må være tom før du fyller på med nytt tøy.

Tøyet sorteres + legges inn

Valg + innstilling av program

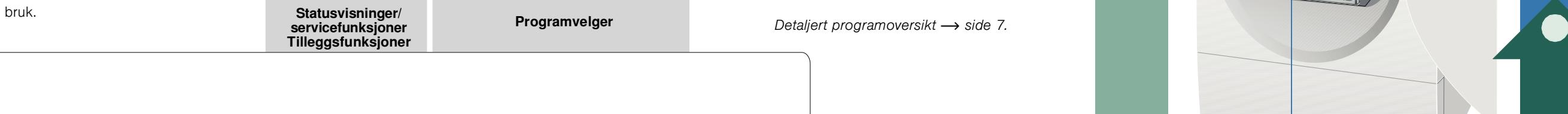
Velge tørkeprogram ...

... og individuell tilpassning

Detaljert programoversikt → side 7.

Velg tasten ① (start)

Bruk aldri tørketrommelen uten at det er satt i lofiteret.



①	slutt/antikrøll
② / ③ (Filter/Slanga)	Blinker → rengjør lofiteret, kontroller avluftsledningen → side 6
④ (Skån)	Redusert temperatur for ømfintlige tekstiler ④, f.eks. polyakryl, polyamid, elastan eller acetat; ved lengre tøketid.
⑤ (Antikrøl)	Redusert krølling og forlenget antikrøllfase etter programslutt.

1
2
3
4
5

Tørke

Kontrollere tørketrommelen

Sett i støpselet

Tøyet sorteres + legges inn

Valg + innstilling av program

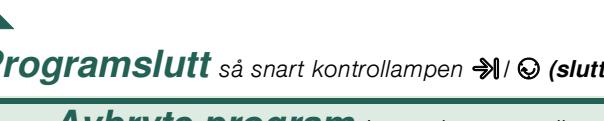
Velge tørkeprogram ...

... og individuell tilpassning

Detaljert programoversikt → side 7.

Velg tasten ① (start)

Bruk aldri tørketrommelen uten at det er satt i lofiteret.



1
2
3
4
5

Rengjør lofiteret

Rengjør filteret etter hvert tørkeprogram!

- Apne døren, ta ut lofiteret.
- Fjern loen (stryk med hånden over lofiteret).
- Skjell lofiter som er svært tilsmusset eller tett, med varmt vann, og tørk det godt.
- Sett i lofiteret igjen så du hører det smekker på plass.
- Fjern loen fra døren/dørrområdet.



Slå av tørketrommelen

Sett programvelgeren på Av. La ikke tøyet bli liggende i tørketrommelen!

Ta ut tøyet

Tørketrommelen har en automatisk antikrøll-funksjon. Tørketrommelen fortsetter å bevege seg i bestemte tidsintervaller i 30 minutter etter at tørkeprogrammet er ferdig. Tøyet blir luftig og mykt (dersom tilleggsfunksjonen ② (Antikrøl) er valgt i 90 minutter – avhengig av modell).

Før første gangs tøking

- Ikke fyll på tøy! Still programvelgeren på tidsprogram (→ side 7) og velg ① (start). Ved programslett settes programvelgeren på Av.

Tips for tøking

- For jevn tøkeresultat sorteres tøyet etter tekstiltype og tørkeprogram.
- Svært små tekstiler (f.eks. babysokker) må alltid tørkes sammen med store tøystykker (f.eks. håndklær).
- Lukk glidelåser, hekter og maljer, knapp igjen dyné-/putetrekk. Bind sammen belter av stoff, bånd osv.
- Strykefrie tekstiler må ikke tørkes for mye → fare for krølling!
- La tøyet luftførte til slutt.
- Ikke stryk tøyet straks etter tøkingen. La det ligge sammenlagt i en tid → den resterende fuktigheten fordeles dermed jevnt.
- Vevd tekstiler (f.eks. t-skjorter eller poloskjorter) krymper ofte ved første tøking → ikke velg programmet Skaptørt+.
- Stivet tøy er ikke alltid egnet for tørketrommel → stivelse etterlater et belegg som har innflytelse på tøkingen.
- Ta hensyn til produsentens anbefalinger ved dosering av tøymynker før vasking.
- Ved små tøymengder bør det brukes et tidsprogram → slik oppnår du optimale tøkeresultater.

Fuktighetsføler

Tørketrommelen er utstyrt med fuktighetsføler av rustfritt stål. Fuktighetsfølerne måler fuktighetsgraden i tøyet. Etter lengre driftstid kan det dannes et kalklag på fuktighetsfølerne.

Programslutt så snart kontrollampen ④ / ⑤ (slutt/antikrøll) blinker

Avbryte program Legge i mer tøy eller ta ut tøy

Trommelen og døren kan være varme!

Miljøvern / Tips om sparing

- Før tøkingen må tøyet centrifuges grundig i vaskemaskinen → høyere centrifugehastighet forkorter tøketiden og senker energiforbruket, strykefritt tøy kan også centrifuges.
- Den maksimale anbefalte mengden bør utnyttes, men ikke overskrides → Programoversikt side 7.
- Under tøkingen må rommet ha god ventilasjon.
- Om nødvendig velges program og tilleggsfunksjon på nytt.
- Velg tasten ① (start).

1
2
3
4
5

Kommentarer til tekstiler ...

Merking av tekstiler

Ta hensyn til produsentens anvisninger om pleie av tøyet.

Kabinett, betjeningspanel

- Tørkes av med en myk og fuktig klut.
- Ikke bruk skarpe rengjørings-/lösemidler.
- Rester etter vaskemidler og rengjøringsmidler må straks fjernes.

Aluftsledning

Kontroller aluftsledningen. Rengjør aluftsledningen hver 6. måned. Unngå knekk og virding av aluftsledningen.

Ta ut tøyet

Sett programvelgeren på Av. La ikke tøyet bli liggende i tørketrommelen!

Før første gangs tøking

- Slå av tørketrommelen og la den kjøles ned.
- Trekk ut netstøpselet.
- Demonter aluftsledningen.
- Rengjør aluftsledningen.
- Monter aluftsledningen → monteringsanvisning for aluftsledning.

Fuktighetsføler

Tørketrommelen er utstyrt med fuktighetsføler av rustfritt stål. Fuktighetsfølerne måler fuktighetsgraden i tøyet. Etter lengre driftstid kan det dannes et kalklag på fuktighetsfølerne.

1. Åpne døren.

2. Rengjør fuktighetsføleren med en fuktig svamp med ru overflate.

3. Ikke bruk stålull eller skurepulver!

!

Vedlikehold og rengjøring

Kun når tørketrommelen er slått av!

1. Kabinett, betjeningspanel

- Tørkes av med en myk og fuktig klut.
- Ikke bruk skarpe rengjørings-/lösemidler.
- Rester etter vaskemidler og rengjøringsmidler må straks fjernes.

2. Aluftsledning

Kontroller aluftsledningen. Rengjør aluftsledningen hver 6. måned. Unngå knekk og virding av aluftsledningen.

3. Tørke

4. Rengjør lofiteret

Rengjør filteret etter hvert tørkeprogram!

- Apne døren, ta ut lofiteret.
- Fjern loen (stryk med hånden over lofiteret).
- Skjell lofiter som er svært tilsmusset eller tett, med varmt vann, og tørk det godt.
- Sett i lofiteret igjen så du hører det smekker på plass.
- Fjern loen fra døren/dørrområdet.

5. Vedlikehold og rengjøring

Kun når tørketrommelen er slått av!

!

6. Miljøvern / Tips om sparing

Før tøkingen må tøyet centrifuges grundig i vaskemaskinen → høyere centrifugehastighet forkorter tøketiden og senker energiforbruket, strykefritt tøy kan også centrifuges.

Den maksimale anbefalte mengden bør utnyttes, men ikke overskrides → Programoversikt side 7.

Under tøkingen må rommet ha god ventilasjon.

Lofiteret må rengjøres etter hver tørkeomgang → side 4.

Velg tasten ① (start).

7. Programslutt så snart kontrollampen ④ / ⑤ (slutt/antikrøll) blinker

8. Avbryte program Legge i mer tøy eller ta ut tøy

Trommelen og døren kan være varme!

9. Miljøvern / Tips om sparing

Før tøkingen må tøyet centrifuges grundig i vaskemaskinen → høyere centrifugehastighet forkorter tøketiden og senker energiforbruket, strykefritt tøy kan også centrifuges.

Den maksimale anbefalte mengden bør utnyttes, men ikke overskrides → Programoversikt side 7.

Under tøkingen må rommet ha god ventilasjon.

Lofiteret må rengjøres etter hver tørkeomgang → side 4.

Velg tasten ① (start).

10. Vedlikehold og rengjøring

Kun når tørketrommelen er slått av!

!

11. Miljøvern / Tips om sparing

Før tøkingen må tøyet centrifuges grundig i vaskemaskinen → høyere centrifugehastighet forkorter tøketiden og senker energiforbruket, strykefritt tøy kan også centrifuges.

Den maksimale anbefalte mengden bør utnyttes, men ikke overskrides → Programoversikt side 7.

Programoversikt

Sorter tøy etter tekstil og stofftype. Tøyet må kunne tørkes i tøketrommen.

Ettet tørkingen: Tøyet ...

TEKSTIL TYPE OG ANVISNING

PROGRAM

"Bomull"

max. 6 kg

Siltesterke tekstiler, tekstiler av bomull eller lin som tåler kokting.

"Synetisk"

max. 3 kg

Strykerfritt tøy av syntetisk eller blandet materiale, strykefri bomull.

Stryketørt

Skaptørt

Tidsprogram

Varmt 60°

Varmt 40°

Varmt 20°

Kaldt 20°

*kun for programmet Bomull

**Tørkeresultatet kan velges individuelt → Skaptørt+, Stryketørt, Tekstilar av flere lag, lengre tørkertid enn plagg med bare ett lag. Anbefaling: tørkes separat.

Finjustering av tørkeresultatet er mulig: tekstilar av flere lag, lengre tørkertid enn plagg med bare ett lag. Anbefaling: tørkes separat.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Fornårtdørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

Installasjon

- Levering: tøketrommel, bruks- og oppstillingsanvisning samt monteringsanvisning.
- Kontroller tøketrommelen for transportskader.
- Tøketrommelen er svært tung. Ikke løft den alene.
- Pass opp for skarpe kanter.
- Ikke løft opp tøketrommelen etter deler som stikker ut (f.eks. døren) – apparatet kan ødelegges!
- Ikke sett apparatet i rom hvor det er fare for frost.
- Vann som fryser kan føre til skader.
- I tvilstiller må tilkoblingen foretas av en fagmann.

1. Oppstilling av tøketrommelen

- Støpselet må alltid være tilgjengelig.
- Plasser den på et rent, jevnt og stødig underlag.

- Monter avluftsledningen → monteringsanvisning for avluftsledning.

- Hold omgivelsene rundt tøketrommelen rene.

- Tøketrommelen vatters opp ved hjelp av de fremre skruflettene.

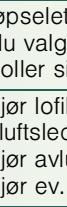
Skruffettene må under ingen omstendigheter fjernes!

Tøketrommelen må ikke settes opp bak en dør eller skyvedør, fordi dette kan blokkere eller stoppe døren på tøketrommelen.

Derved sikrer du at barn ikke kan sperre seg inne i apparatet, noe som fører til livsfare.

! Ta alt tilbehøret ut av tøketrommelen. Tøketrommelen må være tom.

Rent og jevnt



2. Strømtilkobling

sikkerhetshenvisninger → side 11.

- Må tilkobles forschriftsmessig til en jordet kontakt med vekselstrøm. I tvilstiller må stikkontakten kontrolleres av en fagmann.

- Strømspenningen i huset og spenningsangivelsene på maskinen (→ side 9) må stemme overens.

- Tilkoblingsverdien og nødvendig sikringsstørrelser er angitt på typeskiltet på maskinen.

! Kun for programmet Bomull

Finjustering av tørkeresultatet er mulig: tekstilar av flere lag, lengre tørkertid enn plagg med bare ett lag. Anbefaling: tørkes separat.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy med tykke lag eller flere lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For håndtørt, tekstilar av flere lag, omfattende teknikker (alt etter modell).

For tøy med ett lag.

Allteksstyper. For tøy med tykke lag eller flere lag.

For tøy

Din nye tørketrommel

Gratulerer – Du har bestemt deg for et moderne husholdningsapparat av høy kvalitet og av merket Bosch. Denne tørketrommelen har et svært lavt energiforbruk.

Alle tørketromler som sendes ut fra vår fabrikk, testes nøye med hensyn til funksjon og perfekt tilstand.

Vennligst ta kontakt med kundeservice dersom du har spørsmål.

Miljøvennlig håndtering

Kvitt deg med emballasjen på en miljøvennlig måte.

Dette apparatet er merket i samsvar med det europeiske direktivet 2002/96/EF for elektro- og elektronikkavfall (waste electrical and electronic equipment – WEEE).

Direktivet gir rammeforskrifter for hvordan gammelt utstyr skal samles inn og gjenvinnes.

Du finner mer informasjon om produkter, tilbehør, reservedeler og tjenester på: www.bosch-home.com



Ta hensyn til sikkerhetshenvisningene på side 11.



Les bruks- og oppstillingsanvisningen samt monteringsanvisningen før du tar tørketrommelen i bruk.

Innhold

Forberedelse	2
Innstilling av programmer	2
Tørke	3/4
Kommentarer til tekstiler	5
Vedlikehold og rengjøring	6
Programoversikt	7
Installasjon	8
Tekniske data	9
Valgfritt tilbehør	9
Hva gjør jeg hvis ... / Kundeservice	10
Sikkerhetsanvisninger	11

Bruk i henhold til regelverket

- Kun til bruk i private husholdninger.
- Kun for tørking av tekstiler som er vasket i vann.



Ikke la barn være i nærheten av tørketrommelen uten tilsyn!

Hold husdyr borte fra tørketrommelen!

Tørketrommelen kan brukes av barn over 8 år, personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner og personer med manglende erfaring eller kunnskap, hvis de holdes under oppsyn eller har blitt undervist av en ansvarlig person.

Forberedelse

Installasjon se side 8

Kjør er
for førs



En skadet tørketrommel må ikke tas i bruk!
Informer kundeservice.



Ta på maskinen kun med tørre hender!
Ta kun i støpselet!

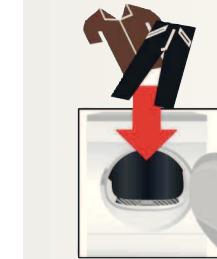
tørk

Set

Tøyet sortere

Alle gjenstander må fjernes fra lommene.
Pass på lightere!

Trommelen må være tom før du fyller på med r



Valg + innstilling

Ve

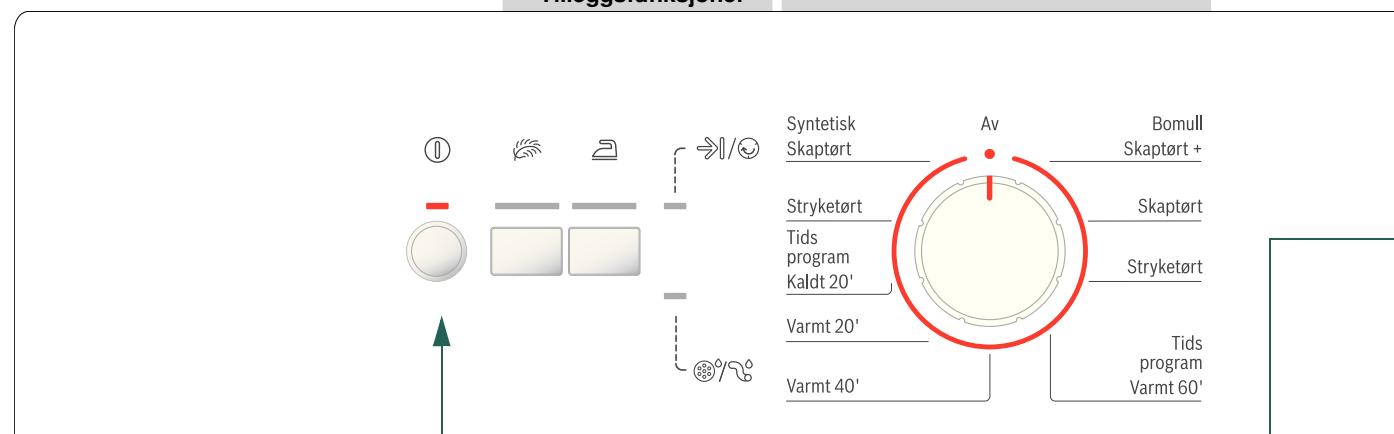
... og in



Programvelger

Detaljert programoversikt

Statusvisninger/ servicefunksjoner Tilleggsfunksjoner



Bruk ald
at det er

➔/○	slutt/antikrøll
●/○ (Filter/Slang)	Blinker → rengjør loffilteret, kontroller avluftsledningen → side 6
■ (Skån)	Redusert temperatur for ømfintlige tekstiler ☒, f.eks. polyakryl, polyamid, elastan eller acetat; ved lengre tørketid.
■ (Antikrøl)	Redusert krølling og forlenget antikrøllfase etter programslutt.

en tørkeomgang uten tøy
ste tøring → side 7.

Kontrollere
trommelen

i støpselet

+ legges inn

nytt tøy.

ng av program

lige tørkeprogram ...

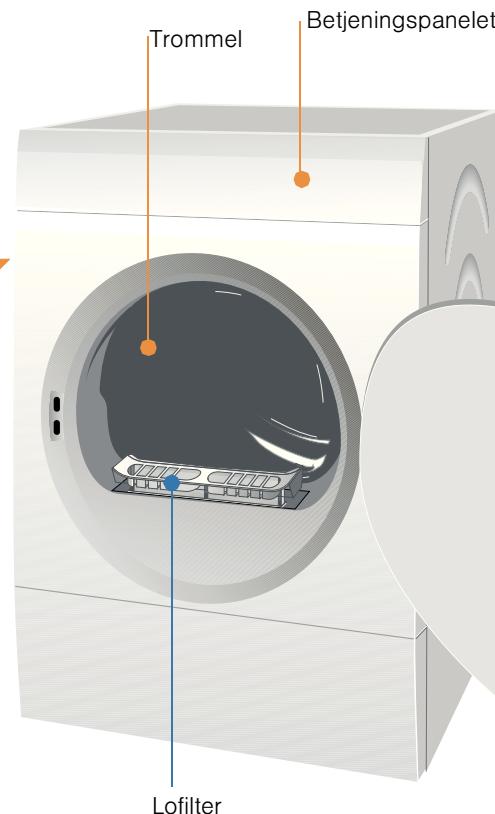
dividuell tilpasning

→ side 7.

Velg tasten ① (start)

i tørketrommelen uten
satt i lofilter.

Tørke



1
2

3

Tørke

Rengjør lofilteret

Rengjør filteret etter hvert tørkeprogram!

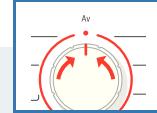
1. Åpne døren, ta ut lofilteret.
2. Fjern loen (stryk med hånden over lofilteret).
Skyll lofilter som er svært tilsmusset eller tett, med varmt vann, og tørk det godt.
3. Sett i lofilteret igjen så du hører det smekker på plass.
4. Fjern loen fra døren/dørørrådet.



Slå av tørketrommelen

Sett programvelgeren på **Av**.

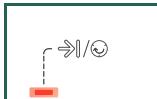
La ikke tøyet bli liggende i tørketrommelen!



Ta ut tøyet

Tørketrommelen har en automatisk antikrøll-funksjon. Tørketrommelen fortsetter å bevege seg i bestemte tidsintervaller i 30 minutter etter at tørkeprogrammet er ferdig. Tøyet blir luftig og mykt (dersom tilleggsfunksjonen (Antikrøl) er valgt i 90 minutter – avhengig av modell).

Programslutt så snart kontrollampen / (slutt/antikrøl) blinker



Avbryte program

Legge i mer tøy eller ta ut tøy



Trommelen og døren kan være varme!



Tørkeprogrammet kan avbrytes for å legge inn eller ta ut tøy.
Det valgte programmet må deretter fortsettes og kjøres ferdig.

1. Døren åpnes, tørkeprogrammet blir avbrutt.
2. Legg inn mer tøy eller ta ut tøyet og lukk døren.
3. Om nødvendig velges program og tilleggsfunksjon på nytt.
4. Velg tasten ① (start).

Kommentarer til tekstiler ...



Merking av tekstiler

Ta hensyn til produsentens avisninger om pleie av tøyet.

- Tørking med normal temperatur.
- Tørking med lav temperatur → velg  (Skån) i tillegg.
- Ikke egnet for tørketrommel.



Det er viktig å ta hensyn til sikkerhetshenvisningene → side 11!
Følgende tekstiler skal for eksempel ikke tørkes i tørketrommelen:

- Lufttette tekstiler (f.eks. gummierte).
- Ømfintlige stoffer (silke, syntetiske gardiner) → krølldannelse!
- Tøy som er tilsmusset med olje.



Før første gangs tøring

- Ikke fyll på tøy! Still programvelgeren på tidsprogram (→ side 7) og velg  (start). Ved programslett settes programvelgeren på Av.



Tips for tøring

- For jevnt tørkeresultat sorteres tøyet etter tekstiltype og tørkeprogram.
- Svært små tekstiler (f.eks. babysokker) må alltid tørkes sammen med store tøystykker (f.eks. håndklær).
- Lukk glidelåser, hekter og maljer, knapp igjen dyne-/putetrekk. Bind sammen belter av stoff, bånd osv.
- Strykefrie tekstiler må ikke tørkes for mye → fare for krølling!
La tøyet luftørke til slutt.
- Ikke stryk tøyet straks etter tøringen. La det ligge sammenlagt i en tid → den resterende fuktigheten fordeles dermed jevnt.
- Vevde tekstiler (f.eks. t-skjorter eller poloskjorter) krymper ofte ved første tøring
→ ikke velg programmet Skaptørt+.
- Stivet tøy er ikke alltid egnet for tørketrommel → stivelse etterlater et belegg som har innflytelse på tøringen.
- Ta hensyn til produsentenes anbefalinger ved dosering av tøymykner før vasking.
- Ved små tøymengder bør det brukes et tidsprogram → slik oppnår du optimale tørkeresultater.

Miljøvern / Tips om sparing

- Før tøringen må tøyet centrifugeres grundig i vaskemaskinen → høyere centrifugehastighet forkorter tøketiden og senker energiforbruket, strykefritt tøy kan også centrifuges.
- Den maksimale anbefalte mengden bør utnyttes, men ikke overskrides
→ Programoversikt side 7.
- Under tøringen må rommet ha god ventilasjon.
- Lofilteret må rengjøres etter hver tørkeomgang → side 4.

Vedlikehold og rengjøring



Kun når tørketrommelen er slått av!

Kabinetts, betjeningspanelet

- Tørkes av med en myk og fuktig klut.
- Ikke bruk skarpe rengjørings-/lösemidler.
- Rester etter vaskemidler og rengjøringsmidler må straks fjernes.



Aavlutsledning

Kontroller avluftsledningen. Rengjør avluftsledningen hver 6. måned. Unngå knekk og vridning av avluftsledningen.

1. Slå av tørketrommelen og la den kjøles ned.
2. Trekk ut nettstøpselet.
3. Demonter avluftsledningen.
4. Rengjør avluftsledningen.
5. Monter avluftsledningen → monteringsanvisning for avluftsledning.



Fuktighetsføler

Tørketrommelen er utstyrt med fuktighetsføtere av rustfritt stål.

Fuktighetsfølerne mäter fuktighetsgraden i tøyet.

Etter lengre driftstid kan det dannes et kalklag på fuktighetsfølerne.

1. Åpne døren.
2. Rengjør fuktighetsføleren med en fuktig svamp med ru overflate.



Ikke bruk stålull eller skurepulver!



Programoversikt

se også side 5

Sorter tøyet etter tekstil og stofftype. Tøyet må kunne tørkes i tøketrommelen.

PROGRAM	TEKSTILTYPE OG ANVISNING		
Etter tørkingen: Tøyet ...	styrkes	styrkes lett	styrkes ikke Ørilles
**Bomull	max. 6 kg	Slitesterke tekstiler, tekstiler av bomull eller lin som tåler kokning.	
**Synetisk	max. 3 kg	Strykerfritt tøy av syntetisk eller blandet materiale, strykefri bomull.	
Stryketørt	☒	Tilstand der tøyet eigner seg til strykning (stryk tøyet før å forhindre krøller).	
Skaptørt	☒	For tøy med ett lag.	
*Skaptørt+	☒	For tøy med tykke lag eller flere lag.	
Tidsprogram			
Varmt 60°			
Varmt 40°	max. 3 kg	Forhåndstørket, tekstiler av flere lag, ømfintlige tekstiler av akrylfiber eller enkeltplagg. Også for ettertøring.	
Varmt 20°	max. 3 kg	Allte tekstiltyper. For lufting eller oppstrøming av lite brukte klær.	
Kaldt 20°			

* kun for programmet **Bomull**

**Tørkeresultatet kan velges individuelt → Skaptørt+, Skaptørt og Stryketørt (alt etter modell). Finjustering av tørkeresultatet er mulig; tekstiler av flere lag trenger lengre tørketid enn plagg med bare ett lag. Anbefaling: tørkes separat.



Installasjon

- Levering: tøketrommel, bruks- og oppstillingsanvisning samt monteringsanvisning.
- Kontroller tøketrommelen for transportskader.
- Tøketrommelen er svært tung. Ikke løft den alene.
- Pass opp for skarpe kanter.
- Ikke løft opp tøketrommelen etter deler som stikker ut (f.eks. døren) – apparatet kan ødelegges!
- Ikke sett apparatet i rom hvor det er fare for frost. Vann som fryser kan føre til skader.
- I tvilstilfeller må tilkoblingen foretas av en fagmann.

1.

Oppstilling av tøketrommelen

- Støpselet må alltid være tilgjengelig.
- Plasser den på et rent, jevnt og stødig underlag.
- Monter avluftsledningen → monteringsanvisning for avluftsledning.
- Hold omgivelsene rundt tøketrommelen rene.
- Tøketrommelen vatters opp ved hjelp av de fremre skruføttene. Skruføttene må under ingen omstendigheter fjernes!

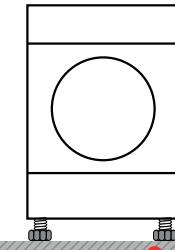


Tøketrommelen må ikke settes opp bak en dør eller skyvedør, fordi dette kan blokkere eller stoppe døren på tøketrommelen.

Dermed sikrer du at barn ikke kan sperre seg inne i apparatet, noe som fører til livsfare.



Ta alt tilbehøret ut av tøketrommelen. Trommelen må være tom.



Rent og jevnt

2.

Strømtilkobling

- sikkerhetshenvisninger → side 11.
- Må tilkobles forskriftsmessig til en jordet kontakt med vekselstrøm. I tvilstilfeller må stikkontakten kontrolleres av en fagmann.
 - Strømspenningen i huset og spenningsangivelsene på maskinen (→ side 9) må stemme overens.
 - Tilkoblingsverdiene og nødvendig sikringsstørrelser er angitt på typeskiltet på maskinen.

Tekniske spesifikasjoner

Mål (D x B x H)	60 x 60 x 85 cm
Vekt	ca. 35 kg
Maks. fyllmengde	6 kg
Omgivelsestemperatur	5–35 °C
Tilkoblingsspenning	220–240 V
Tilkoblingseffekt	2200 W
Sikring	10 A

Produktnummer
→ Typeskilt eller innsiden av døren

Typeskiltet finnes på baksiden av tørketrommelen.

Forbruksverdier
Verdiene er veiledende og fremkommer under normerte betingelser.
Avvik på opptil 10 % kan forekomme.

	Sentrifugerings-hastighet o/min (restfuktighet)	Tørketid** i min inkludert 8 min avkjølingstid	Strømforbruk** i kWh
Bomull 6 kg			
Skaptørt*	1400 (ca. 50 %)	100	3,00
	1000 (ca. 60 %)	120	3,38
	800 (ca. 70 %)	140	4,00
Stryketørt*	1400 (ca. 50 %)	78	2,00
	1000 (ca. 60 %)	93	2,00
	800 (ca. 70 %)	108	3,00
Syntetisk 3 kg			
Skaptørt*	800 (ca. 40 %)	44	1,00
	600 (ca. 50 %)	55	1,00

*Testprogrammer iht. normen EN DIN 61121.

**Verdiene kan avvike noe fra de oppgitte verdiene avhengig av over-/underspenning, tekstiltype, sammensetningen av tøyet som skal tørkes, restfuktigheten i tøyet og tøymengden.

Valgfritt tilbehør (via kundeservice, bestillingsnummer)

WTZ 1130 **Avtrekkslange for avluft** (avhengig av modell)
Avluften blir ledet direkte ut via en slange.

WTZ 11311 **Monteringssett vask-/tørk-søyle**
For å spare plass kan tørketrommelen plasseres oppå en egnet vaskemaskin med samme dybde og bredde. Tørketrommelen **skal** festes til vaskemaskinen ved hjelp av dette monteringssettet. Hvis platen på vaskemaskinen er mindre enn 544 mm i dybden, ber vi deg kontakte kundeservice eller faghandelen.

Hva gjør jeg hvis ...



Dersom det er en feil du ikke kan reparere selv (f.eks. slå av/på), ta kontakt med kundeservice. Vi finner alltid en løsning som passer, også slik at du unngår å tilkalle en tekniker med mindre det er nødvendig. Du kan stole på produsentens kompetanse og være sikker på at reparasjonen utføres av en kvalifisert servicetekniker som bruker originale reservedeler. Kontaktinformasjonen for nærmeste **kundeservice** finner du enten her eller i vedlagte kundeserviceoversikt:

– N 22 66 06 00

Ved kontakt med kundeservice må du oppgi produktnummer (E-Nr.) og produksjonsnummer (FD) for apparatet (se innsiden av døren).

Still programvelgeren på **Av** og ta støpselet ut av stikkontakten.

- Lampen ① (**start**) lyser ikke. Er støpselet satt i? Har du valgt program? Kontroller sikringen til stikkontakten.
- Kontrollampen ②/ ④ (**Filter/Slang**) blinker. Rengjør lofiltere → side 4. Er avluftsledningen tilstoppet eller knekt? Rengjør avluftsledningen → side 6. Rengjør ev. insektsgitteret på avluftsroret.
- Tørketrommelen starter ikke. Har du valgt ① (**start**)? Er døren lukket? Har du stilt inn program?
- Avbrudd av programmet kort tid etter start.
- Det renner ut vann. Sett tørketrommelen vannrett.
- Døren åpnes av seg selv. Lukk døren igjen slik at du hører et smekk.
- Ønsket resultat er ikke oppnådd eller tørketiden er for lang. Rengjør lofiltere → side 4. Er omgivelsestemperaturene høyere enn 35 °C → i luften. Ikke egnet program innstilt? → side 7. Er tørketrommelen montert for trangt? Sørg for at luften kan sirkulere. Strømbrudd → start tørketrommelen på nytt. Fint kalklag på fuktighetsfølerne. Rengjør fuktighetsfølerne → side 6.
- Tøyet er fuktig. Still inn et høyere tørkeprogram eller bruk et tidsprogram i tillegg → side 7. Varmt tøy føles ofte fuktigere enn det faktisk er.
- Fuktigheten i rommet blir svært høy. Sørg for tilstrekkelig ventilasjon.
- En eller flere kontrollamper blinker. Rengjør lofilteret → side 4. Kontroller betingelsene for oppsetting av apparatet → side 8. Er avluftsledningen tilstoppet eller knekt? Rengjør avluftsledningen → side 6. Rengjør ev. insektsgitteret på avluftsroret. Slå av apparatet, la det avkjøles, slå det så på igjen og start programmet på nytt.
- Strømbrudd. Ta klærne ut av tørketrommelen med en gang og legg dem utover. Varmen kan slippe ut.
- Kondensvann i avtrekksslangen. Er avtrekksslangen for lang? Kontroller maksimal lengde på avtrekksslangen. For mer informasjon kan du se → **monteringsanvisning for avluftsledning**.

Sikkerhetsanvisninger



- I et nødtilfelle** – Trekk støpselet straks ut av stikkontakten eller slå av sikringen.
- Tørketrommelen må KUN ...** – brukes ikke i et av husets rom.
– brukes til å tørke tekstiler.
- Tørketrommelen må ALDRI ...** – brukes til andre formål enn det som er beskrevet ovenfor.
– forandres på når det gjelder teknikk eller egenskaper.
- Farer** – Barn eller personer som ikke er instruert om bruken av apparatet, må ikke betjene tørketrommelen.
– Barn må ikke oppholde seg i nærheten av tørketrommelen uten oppsyn.
– Hold husdyr borte fra tørketrommelen.
– Alle gjenstander må fjernes fra lommene på tekstilene.
Pass på lightere → fare for eksplosjon!
– Ikke sitt på eller len deg mot døren → **veltefare!**
– Døren må åpnes forsiktig. Det kan slippe ut varm damp.
- Installasjon** – Løse ledninger må festes → **fare for å snuble!**
– Ikke bruk tørketrommelen når det er fare for frost.
– Vær oppmerksom på sikkerhetsveileddninger i separat monteringsanvisning for avluftsledningen.
- Strømtilkobling** – Tørketrommelen må tilkobles til en jordet kontakt med -vekselstrøm, da sikkerheten ellers ikke er garantert.
– Ledningstverrsnittet må være tilstrekkelig.
– Bruk bare sikkerhetsbrytere som er merket slik:
- Støpselet og stikkontakten må passe sammen.
– Det må ikke brukes multikontakter-/koblinger og/eller skjøteleddning.
– Ikke ta i nettstøpselet med fuktige hender → **fare for elektrisk støt!**
– Hold i støpselet, ikke i ledningen.
– Ledningen må ikke bli skadet → **fare for elektrisk støt!**
- Drift** – Legg kun tøy i tørketrommelen.
Kontroller innholdet før du slår på tørketrommelen.
– Tørketrommelen må ikke brukes dersom tøyet har vært i berøring med løsemidler, olje, voks, fett eller farge (f.eks. leggevann, neglelakkfjerner, flekkfjerner, rensebensin etc.) → **fare for brann/eksplosjon!**
– Fare ved stov (f.eks. kullstøv, mel): Tørketrommelen må ikke brukes → **fare for eksplosjon!**
– Tørketrommelen må ikke brukes dersom tøyet inneholder skumstoffer/gummi → elastisk materiale kan bli ødelagt og tørketrommelen skadet på grunn av deformering av skumstoffet.
– Slå av tørketrommelen når programmet er avsluttet.
- Defekt** – Tørketrommelen må ikke brukes dersom det er mistanke om defekt, den må kun repareres av kundeservice.
- Reservedeler** – Av sikkerhetsgrunner må det kun brukes originale reservedeler og -tilbehør.
- Kassering** – Tørketrommel: Trekk ut støpselet. **Derefter** må strømledningen til apparatet skjæres over.
Apparatet må leveres til et avfallsdeponi.
– Emballasjen: Ikke la barn leke med emballasjen → **fare for kvelning!**
– Alle materialer er miljøvennlige og kan brukes om igjen. De må kastes på en miljøvennlig måte.



no Bruksanvisning